

800, Place Victoria, bur. 255
Montréal (Québec) H4Z 1A2

Dossier no : R-3867-2013 Phase 3B

Date : 11 avril 2018

HEURE	REMARQUES
9 h 06	Début de l'audience
9 h 06	Lecture du protocole d'ouverture par la greffière-audicière
9 h 06	Mot de bienvenue de M. Laurent Pilotto
9 h 06	<u>Sous la même affirmation solennelle :</u> <u>Russell A. Feingold</u> , Vice-President Black & Veatch, Témoin Expert pour Énergir en réglementation des utilités publiques et tarification <u>Dave Rhéaume</u> , Directeur Réglementation et tarification chez Énergir <u>Marc-André Goyette</u> , Économiste chez Énergir
9 h 06	Poursuite de l'interrogatoire par Me Amélie Cardinal, pour la Régie, des témoins d'Énergir
9 h 10	<u>Me Cardinal, pour la Régie, produit :</u> <u>A-0174 : Plan de développement 2016-2017, Suivis de la décision D-2015-214, Cause tarifaire 2017, R-3970-2016, Gaz Métro 3, doc. 2</u>
9 h 10	Poursuite de l'interrogatoire par Me Cardinal, pour la Régie, des témoins d'Énergir
9 h 17	Question de précision de M. Pilotto aux témoins d'Énergir
9 h 27	Poursuite de l'interrogatoire par Me Cardinal, pour la Régie, des témoins d'Énergir
9 h 45	<u>Engagement n° 2 d'Énergir : Vérifier si un document permet de préciser si les pertes de clients, pour le marché résidentiel, sont attribuables à des clients qui utilisent des matériels périphériques ou à des clients qui utilisent le gaz, au niveau du chauffage (Demandé par la Régie)</u>
9 h 45	Poursuite de l'interrogatoire par Me Cardinal, pour la Régie, des témoins d'Énergir
9 h 49	Question de précision de M. Pilotto aux témoins d'Énergir
9 h 57	Poursuite de l'interrogatoire par Me Cardinal, pour la Régie, des témoins d'Énergir
9 h 59	Fin de l'interrogatoire par Me Cardinal, pour la Régie, des témoins d'Énergir
9 h 59	Questions de Mme Louise Pelletier, M. Pilotto et Me Marc Turgeon aux témoins d'Énergir
10 h 02	Me Franklin S. Gertler fait une suggestion pour compléter l'engagement n° 3 à venir
10 h 02	<u>Engagement n° 3 d'Énergir : Produire le calcul/le résultat de ce que représente un IP de .8, .6, 1.1 et 1.3, et expliquer ce que représenterait le TRI de 13.99 (Demandé par la Régie)</u>
10 h 03	Poursuite des questions de Mme Pelletier, M. Pilotto et Me Turgeon aux témoins d'Énergir
10 h 41	<u>Engagement n° 4 d'Énergir : Présenter à quoi va ressembler la demande d'Énergir dans le dossier tarifaire et, pour chacun des chiffres, où ils seront utilisés l'un et l'autre (Demandé par la Régie)</u>
10 h 41	Poursuite des questions de Mme Pelletier, M. Pilotto et Me Turgeon aux témoins d'Énergir

800, Place Victoria, bur. 255
Montréal (Québec) H4Z 1A2

Dossier no : R-3867-2013 Phase 3B

Date : 11 avril 2018

HEURE	REMARQUES
10 h 41	L'audience est suspendue
11 h	Poursuite de l'audience
11 h	M. Pilotto précise qu'on libérera le témoin Feingold d'Énergir après les questions de la Régie, mais les deux autres témoins, MM. Rhéaume et Goyette, seront libérés lorsque l'engagement n° 4 sera déposé, pour le cas où la Régie aurait des questions à leur poser à ce sujet
11 h 02	Les témoins acquiescent
11 h 02	Poursuite des questions de Mme Pelletier, M. Pilotto et Me Turgeon aux témoins d'Énergir
12 h 02	Fin des questions de Mme Pelletier, M. Pilotto et Me Turgeon aux témoins d'Énergir
12 h 02	M. Pilotto précise que, finalement, les trois témoins d'Énergir sont libérés, mais il demande à MM. Rhéaume et Goyette de rester disponibles pour répondre aux éventuelles questions de la Régie sur les réponses d'Énergir à l'engagement n° 4, s'il y a lieu
12 h 02	Le témoin Rhéaume répond qu'Énergir répondra à certains engagements aujourd'hui, au plus tard demain matin.
12 h 04	Me Éric David précise que le témoin Marcus, d'OC, doit partir à 14 h 30 pour prendre son avion
12 h 05	M. Pilotto précise qu'on reprendra donc à 13 h
12 h 05	L'audience est suspendue
13 h	Reprise de l'audience
13 h	Me David, pour OC, précise que le témoin expert M. Marcus pourra rester jusqu'à demain, si nécessaire
13 h	Me David, pour OC, présente le témoin expert, M. William P. Marcus. Il précise qu'il a été reconnu dans un précédent dossier à la Régie comme Expert en réglementation des utilités publiques, allocation des coûts et tarification
13 h 02	<u>Affirmation solennelle</u> : <u>William P. Marcus, Economist and Principal Economist for MCPM Economics, Expert en réglementation des utilités publiques, allocation des coûts et tarification, 618 Court Street, Suite C, Woodland, California, 95695, USA</u>
13 h 02	<u>Me David, pour OC, produit :</u> <u>C-OC-0060</u> : Présentation d'OC
13 h 04	Adoption de la preuve d'OC par son témoin expert Marcus
13 h 04	Présentation de la preuve d'OC par son témoin
13 h 28	Fin de la présentation de la preuve d'OC
13 h 28	Contre-interrogatoire par Me André Turmel, pour la FCEI, du témoin d'OC
13 h 33	Fin du contre-interrogatoire par Me Turmel, pour la FCEI

800, Place Victoria, bur. 255
Montréal (Québec) H4Z 1A2

Dossier no : R-3867-2013 Phase 3B

Date : 11 avril 2018

HEURE	REMARQUES
13 h 33	Question de précision par Mme Pelletier au témoin d'OC
13 h 34	Contre-interrogatoire par Me Gertler, pour le ROEÉ, du témoin d'OC
13 h 41	Fin du contre-interrogatoire par Me Gertler, pour le ROEÉ
13 h 41	L'audience est suspendue
13 h 46	Poursuite de l'audience
13 h 49	Contre-interrogatoire par Me Philip Thibodeau, pour Énergir, du témoin d'OC
14 h 01	Fin du contre-interrogatoire par Me Thibodeau, pour Énergir
14 h 01	Interrogatoire par Mme Marilou Lefrançois, pour la Régie, du témoin d'OC
14 h 04	Fin de l'interrogatoire par Mme Lefrançois, pour la Régie, du témoin d'OC
14 h 04	Questions de M. Pilotto, Mme Pelletier et Me Turgeon au témoin d'OC
14 h 14	<u>Me David, pour OC, produit :</u> <u>C-OC-0061</u> : « <i>Marginal Cost and Revenue Allocation for PG&E – Redacted version</i> », <i>prepared testimony of William B. Marcus on behalf of California Public utilities Commission – Application 13-04-12, December 13 2013</i>
14 h 15	Poursuite des questions de M. Pilotto, Mme Pelletier et Me Turgeon au témoin d'OC
14 h 17	Me Thibodeau demande quelques minutes pour analyser la pièce C-OC-0061 déposée par Me David
14 h 18	M. Pilotto invite Me Thibodeau à prendre connaissance de la nouvelle pièce d'OC et voir s'il a des questions à cet effet
14 h 25	Fin des questions de M. Pilotto, Mme Pelletier et Me Turgeon
14 h 25	Re-contre-interrogatoire par Me Thibodeau, pour Énergir, du témoin d'OC
14 h 27	Fin du re-contre-interrogatoire par Me Thibodeau, pour Énergir
14 h 27	Pas de ré-interrogatoire par Me David du témoin d'OC
14 h 27	L'audience est suspendue
14 h 44	Poursuite de l'audience
14 h 44	Me Gertler, pour le ROEÉ, présente son témoin régulier M. Bertrand Schepper et son témoin expert, M. Paul L. Chernik
14 h 44	<u>Affirmation solennelle :</u> <u>Bertrand Schepper</u> , 1085 rue St-Jean, Longueuil J4K 2S3 <u>Paul L. Chernik</u> , President Resource Insight Inc., 5 Water Street, Arlington, MA 02476 USA
14 h 44	Adoption de la preuve du ROEÉ par le témoin Schepper

800, Place Victoria, bur. 255
Montréal (Québec) H4Z 1A2

Dossier no : R-3867-2013 Phase 3B

Date : 11 avril 2018

HEURE	REMARQUES
14 h 53	Fin de l'adoption de la preuve du ROEÉ par le témoin Schepper
14 h 53	Présentation de la preuve du ROEÉ par son témoin expert Chernik
15 h 22	Fin de la présentation de la preuve du ROEÉ
15 h 22	Interrogatoire par Me Gertler des témoins du ROEÉ
15 h 35	Fin de l'interrogatoire par Me Gertler des témoins du ROEÉ
15 h 35	Question de clarification par Me Guy Sarault, pour l'ACIG, au témoin expert du ROEÉ
15 h 38	Fin de la question de clarification par Me Sarault, pour l'ACIG, au témoin expert du ROEÉ
15 h 38	Contre-interrogatoire par Me Turmel, pour la FCEI, du témoin du ROEÉ
15 h 44	Fin du contre-interrogatoire par Me Turmel, pour la FCEI, du témoin du ROEÉ
15 h 44	Pas de contre-interrogatoire par Me David, pour OC, du témoin du ROEÉ
15 h 44	L'audience est suspendue
15 h 55	Poursuite de l'audience
15 h 58	Contre-interrogatoire par Me Thibodeau, pour Énergir, du témoin du ROEÉ
16 h 15	Fin du contre-interrogatoire par Me Thibodeau, pour Énergir, du témoin expert du ROEÉ
16 h 15	Interrogatoire par Mme Lefrançois, pour la Régie, du témoin du ROEÉ
16 h 22	Fin de l'interrogatoire par Mme Lefrançois, pour la Régie, du témoin expert du ROEÉ
16 h 22	Questions de Mme Pelletier, M. Pilotto et Me Turgeon au témoin expert du ROEÉ
16 h 40	Fin des questions de M. Pilotto, Mme Pelletier et Me Turgeon au témoin expert du ROEÉ
16 h 41	Les témoins du ROEÉ sont libérés
16 h 41	L'audience est ajournée au jeudi 12 avril, à 9 h
	Isabelle Taleyssat, greffière-audicière

800, Place Victoria, bur. 255
Montréal (Québec) H4Z 1A2

Dossier no : R-3867-2013 Phase 3B

Date : 11 avril 2018

TÉMOIN		DATE Année/mois/jour
NOM :	Marc André Goyette	2018/04/11
ENTREPRISE :	Énergir	
PROFESSION :	Économiste	
ADRESSE :	Sous la même affirmation solennelle	

TÉMOIN		DATE Année/mois/jour
NOM :	Dave Rhéaume	2018/04/11
ENTREPRISE :	Énergir	
PROFESSION :	Directeur – Réglementation et tarification	
ADRESSE :	Sous la même affirmation solennelle	

TÉMOIN		DATE Année/mois/jour
NOM :	Russel Feingold	2018/04/11
ENTREPRISE :	Black & Veatch	
PROFESSION :	Vice-President, Expert pour Énergir en réglementation des utilités publiques et tarification	
ADRESSE :	Sous la même affirmation solennelle	

TÉMOIN		DATE Année/mois/jour
NOM :	William Marcus	2018/04/11
ENTREPRISE :	Marcus Energy Economics	
PROFESSION :	<i>Principal Economist</i> , Expert pour OC en réglementation des utilités publiques allocation des coûts et tarification	
ADRESSE :	618 Court Street, Suite C, Woodland, California, 95695, USA	

TÉMOIN		DATE Année/mois/jour
NOM :	Paul L. Chernick	2018/04/11
ENTREPRISE :	Resource Insight Inc.	
PROFESSION :	President, Expert pour le ROEÉ <i>in public utility regulation and planning, including cost allocation and rate strategy, structure and design</i>	
ADRESSE :	5, Water Street, Arlington, MA 02476 USA	

TÉMOIN		DATE Année/mois/jour
NOM :	Bertrand Schepper	2018/04/11
ENTREPRISE :	ROEÉ	
PROFESSION :	Analyste en énergie	
ADRESSE :	1085, rue St-Jean, Longueuil, J4K 2S3	

**PROTOCOLE D'OUVERTURE
AUDIENCE DU 11 avril 2018**

DOSSIER : R-3867-2013 Phase 3B

Audience concernant la demande relative au dossier générique portant sur l'allocation des coûts et la structure tarifaire d'Énergir

Les Régisseurs désignés dans ce dossier sont : **M. Laurent Pilotto (Président de la formation), Mme Louise Pelletier et Me Marc Turgeon**

Le procureur de la Régie est : **M^e Amélie Cardinal** assistée de **Mme Marilou Lefrançois**, stagiaire en droit

La **demanderesse** est :

ÉNERGIR S.E.C.

Représentée par Me Philip Thibodeau

Les **intervenants** qui participent à la présente audience sont :

ASSOCIATION DES CONSOMMATEURS INDUSTRIELS DE GAZ (ACIG)

Représentée par M^e Guy Sarault

FÉDÉRATION CANADIENNE DE L'ENTREPRISE INDÉPENDANTE (SECTION QUÉBEC) (FCEI)

Représentée par M^e André Turmel

OPTION CONSOMMATEURS (OC)

Représenté par M^e Éric David

REGROUPEMENT DES ORGANISMES ENVIRONNEMENTAUX EN ÉNERGIE (ROEÉ)

Représentée par M^e Franklin S. Gertler

STRATÉGIES ÉNERGÉTIQUES (SÉ)

Représentée par M^e Dominique Neuman

Y A-T-IL D'AUTRES PERSONNES DANS LA SALLE QUI DÉSIRENT PRÉSENTER UNE DEMANDE OU FAIRE DES REPRÉSENTATIONS AU SUJET DE CE DOSSIER ?

Je demanderais par ailleurs aux parties de bien vouloir s'identifier à chacune de leurs interventions pour les fins de l'enregistrement.

Aussi, auriez-vous l'obligeance de vous assurer que votre cellulaire est fermé durant la tenue de l'audience. Merci.

Début : 9 h 06

Pause : 12 h 05

Reprise : 13 h

Ajournement : 16 h 41

